

Distr.: Limited  
14 July 2016  
Arabic  
Original: English

المجلس



الدورة الثانية والعشرون

كينغستون، ١١-٢٢ تموز/يوليه ٢٠١٦

مشروع مقرر لمجلس السلطة الدولية لقاع البحار يتعلق بطلب مقدم من مؤسسة يوجمورجيو لوجيا للموافقة على تمديد عقد مبرم بين مؤسسة يوجمورجيو لوجيا والسلطة من أجل استكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن

إن مجلس السلطة الدولية لقاع البحار،

إذ يتصرف بناءً على توصية اللجنة القانونية والتقنية،

وإذ يشير إلى أنه في ٢٩ آذار/مارس ٢٠٠١، أبرمت مؤسسة يوجمورجيو لوجيا عقداً مع السلطة لمدة ١٥ عاماً من أجل استكشاف العقيدات المؤلفة من عدة معادن،

وإذ يحيط علماً بأنه في ٢٨ أيلول/سبتمبر ٢٠١٥، تلقى الأمين العام للسلطة الدولية لقاع البحار طلباً للموافقة على تمديد العقد لمدة خمس سنوات،

وإذ يشير إلى الفقرة ٩ من الفرع ١ من مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢<sup>(١)</sup>،

وإذ يشير أيضاً إلى مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار المتعلق بالإجراءات والمعايير لتمديد الموافقة على خطط عمل الاستكشاف، عملاً بالفقرة ٩ من الفرع ١ من

(١) United Nations, *Treaty Series*, vol. 1836, No. 31364



مرفق الاتفاق المتعلق بتنفيذ الجزء الحادي عشر من اتفاقية الأمم المتحدة لقانون البحار المؤرخة ١٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٢<sup>(٢)</sup>،

وإذ يضع في اعتباره تقرير وتوصية اللجنة القانونية والتقنية بشأن الطلب المقدم من مؤسسة يوجورجيو لوجيا لتمديد العقد<sup>(٣)</sup>،

١ - يقرر الموافقة على طلب تمديد العقد؛

٢ - يطلب إلى الأمين العام أن يتخذ الخطوات اللازمة من أجل تنفيذ تمديد العقد اعتباراً من ٢٩ آذار/مارس ٢٠١٦، من خلال التوقيع على اتفاق في الشكل المنصوص عليه في التذييل الثاني لمرفق مقرر مجلس السلطة الدولية لقاع البحار على النحو المذكور أعلاه<sup>(٢)</sup>.

---

(٢) ISBA/21/C/19.

(٣) ISBA/22/C/12.